Erhebungsbogen						В	3
Projekt	Biotopkartierung Ha	mburg		Interne Nr. DK5 DK5-GK DK5 - Name	115136 7234 Horn-Ost	7236	
Handlungsbedarf Bearbeitung Räumliche Abbildung Anzahl Abschnitte	Nein ROG Fläche 1	Kopie	Ja	Biotop-Nr. alt Kartierung Fläche / Länge [m²/m] Breite (lineare Abb.) [m]	11 24.08.201 4306,1997		

Gesetzlicher Schutz	§ 30 (2) 1.2 Natürliche oder naturnahe stehende Gewässer Schutz nur teilweise Nein
Gesamtbewertung	6 Wertvoll
Alter	6 Biotop mittleren Alters, 50 bis 100 Jahre
 Belastungsgrad 	6 Flächenhaft geringe oder örtlich stärkere oder Vorbelastung mit deutlichem Einfluß
 Ökolog. Funktion 	7 Sehr hohe Bedeutung in einem Biotopkomplex, für den lokalen Biotopverbund oder als Puffer
- Seltenheit	6 Sel tener Biotoptyp, ohne seltene oder bedrohte Pflges., ungesättigtes Artenspektrum, reliktische RL-Arten

Bestandsbeschreibung

Päumliche Lage

Angelegter Teich mit naturnaher Ufer- und Verlandungsvegetetion. In zwei Uferbereichen wird die Verlandungsvegetation aus ausgedehnten Fieberkleebeständen gebildet - ob anges albt ist nicht klar. Andere Bereiche werden von Schilfröhricht, Seggenbes tänden und Weidengebüsch eingenommen. Die Weiße Seerose ist sicherlich angesalbt. Weitere Arten, die zu einer Einstufung zu 3150 führen sind nicht in ausreichendem Maß vorhanden. Weiter stocken einige Säulen- und und Hybridpappel nam Ufer, die mittel fristig ersetzt werden sollten.

Der Teich ist eingezäunt und schwer erreichbar. Zugang über Legi enstraße/Sportgelände ist empfohlen.

Vo	Vorkommen an Biotoptypen					
1 2 3 4	TF	BTYP Zusatz LRT	Typ Biotoptyp Zusatz zum Biotoptypen Lebensraumtyp	HF	F.Anteil - gesetzl. Grundl.	
1 2 4	1	SEG kein LRT	Angelegte Kleingewässer, klein, naturnah, nährstoffreich (2000) kein Lebensraumtyp nach FFH-Richtlinie	Ja	68 %	
1 2 1	2	HGF	Naturnahes Gehölz feuchter bis nasser Standorte (2000)		15 % 15 %	
2		NRS kein LRT	Schilf-Röhricht (2000) kein Lebensraumtyp nach FFH-Richtlinie			
1 2 4	5	SVS kein LRT	Schwimmblattvegetation (2000) kein Lebensraumtyp nach FFH-Richtlinie		2 %	

Raumilliche Lage					
Lagebeschreibung	Teich am Ende des Sturmvogelweges				
Nachbarnutzung/en	Kleingärten, Sportvereinlokal (von HT16)				
Rechtswert (X)	573357	Hochwert (Y)	5934588		
Bezirk	Hamburg-Mitte	Naturraum	Geestplatten östlich der Alster		
			(696.03)		
Stadtteil (OT-Nr.)	Billstedt (130)	Gemarkung	Schiffbek (117)		

26.09.2022 Seite 1 von 7

Erhebungsbogen							В
Projekt	Biotopkartierung Ham	nburg		Interne Nr. DK5 DK5-GK DK5 - Name	115136 7234 Horn-Ost	7236	
Handlungsbedarf Bearbeitung Räumliche Abbildung	Nein ROG Fläche	Kopie	Ja	Biotop-Nr. alt Kartierung Fläche / Länge [m²/m]	11 24.08.2017 4306,1997		
Anzahl Abschnitte	1			Breite (lineare Abb.) [m]	4500,1997		

Räumliche Lage Digitaler Grünplan Hafengesamtgebiet Ramsargebiet EG-Vogelschutzgeb. Ausgleichsflächen Biosphärenreservat Nationalpark NSG/ND/LSG **FFH-GEBIET** Billstedt[3/Anteil:100%] Wasserschutzgebiet Karte Schiffbeker Moor Sportplätze Stadtteilschule Stormvogelweg Sportplatz Maßstab 1:5000

Weitere Erhebungsbögen							
Interne Nr.	Interne Nr. Zuordnung	DK5	Biotop-Nr.	Kartierung	Zuordnung	DK5 (GK)	Biotop-Nr. (alt)
115136	47607	7234	11	15.08.1987	K	7236	12
115136	47615	7234	11	14.08.2000	K	7236	12
115136	47616	7234	11	24.09.2008	K	7236	12
115136	47616	7234	11	24.09.2008	=	7236	12
Zuordnung: N = na	achfolgende Kartierui	ng, K = weite	re Kartierungen (zeit	lich vorher oder nachh	er)		

26.09.2022 Seite 2 von 7

Erhebungsbogen Interne Nr. 115136 Projekt **DK5** | DK5-GK Biotopkartierung Hamburg 7234 7236 DK5 - Name Horn-Ost Handlungsbedarf Biotop-Nr. | alt Nein 11 12 Bearbeitung ROG Kopie Kartierung 24.08.2017 Ja Räumliche Abbildung Fläche Fläche / Länge [m²/m] 4306,1997 Breite (lineare Abb.) [m] **Anzahl Abschnitte**

Foto			
Interne Nr.	Index	Dateiname	Aufnahmerichtung
62644	0	7234_11_240817_1.JPG	
62645	0	7234_11_240817_2.JPG	
62646	0	7234_11_240817_3.JPG	
62647	0	7234_11_240817_7.JPG	
62648	0	7234_11_240817_5.JPG	
62649	0	7234_11_240817_6.JPG	
62650	0	7234_11_240817_4.JPG	

Weitere Angaben	
Merkmal	Wert
Auswertung	
Gefährdung/Einflüsse	Pflegeintensivierung
Wertgesichtspunkte	Artenreich
	Vorkommen seltener Arten
	Wertvolle(r) Feuchtbiotop(e)
	Wertvoller Altbaumbestand
zool ogisch bedeutsame Strukturen	Alte Bäume mit Höhlen
	Blütenreiche Fluren
Bedeutung für Tiergruppe	Vögel
Maßnahmen	2.15 - Pufferstreifen schaffen, Nährstoffeinträge vermindern
	Weiterhin Förderung standortgerechter Ufervegetation.
	Entw.zu standortgerechter Feucht-bzw.Ufervegetation fördern
Größe	
Breite	50.00 m

Foto			
Fotodatei Bildbeschreibung	7234_11_240817_1.JPG k.A.	Fotodatei Bildbeschreibung	7234_11_240817_2.JPG k.A.
Aufnahmerichtung		Aufnahmerichtung	





26.09.2022 Seite 3 von 7

Erhebungsbogen

Projekt Biotopkartierung Hamburg **DK5** | DK5-GK 7234 7236

DK5 - Name Horn-Ost Handlungsbedarf Biotop-Nr. | alt Nein 11 12

Kartierung Bearbeitung 24.08.2017 ROG Kopie Ja Räumliche Abbildung Fläche / Länge [m²/m] Fläche 4306,1997

Anzahl Abschnitte Breite (lineare Abb.) [m] 1

Foto

Fotodatei 7234_11_240817_3.JPG Fotodatei 7234_11_240817_4.JPG Bildbeschreibung

Aufnahmerichtung



Bildbeschreibung **Aufnahmerichtung**

Interne Nr.

115136



Teilflächenbeschreibun	g		
Teilflächentyp		Teilflächen-Nr.	1
Biotoptyp	Angelegte Kleingewässer, klein, naturnah, nährstoffreich (2000)	Biotoptyp	SEG
- Zusatz		 gesetzl. Grundl. 	
FFH-LRT	kein Lebensraumtypnach FFH-Richtlinie	FFH-LRT	kein LRT
Beschreibung		Entw.potential LRT	
Standort: Teich		Hauptfläche	Ja
		Flächenanteil	68 %
		FFH-Unters.Fläche	Nein
		Saatgutfläche	Nein

26.09.2022 Seite 4 von 7

Erhebungsbogen						В
Projekt	Bi otopkartierung Hamb	ourg		Interne Nr. DK5 DK5-GK DK5 - Name	115136 7234 Horn-Ost	7236
Handlungsbedarf Bearbeitung Räumliche Abbildung Anzahl Abschnitte	Nein ROG K Fläche 1	(opie	Ja	Biotop-Nr. alt Kartierung Fläche / Länge [m²/m] Breite (lineare Abb.) [m]	11 24.08.2017 4306,1997	12

Weitere Angaben	
Merkmal	Wert
Boden	
Feuchte	9 - sehr naß
Stickstoffgehalt	6 - mäßig stickstoffarm bis stickstoffreich
Gebietszuordnung	
Gebiets bezeichnung	Teich
Gewässer	
Böschungshöhe	0.30 m
Wasserführung	w - wechs el nde Wasserstände
Strömung	k - keine Strömung
Trübung	m - mittlere Trübung
Färbung	keine Angabe
Geruch	ohne Besonderheit
Standort, Relief	
Relief	flaches Ufer
Böschungsneigung	flach - 1:2 bis 1:3
Belichtung	7 - halbsonnig
Luft	keine Besonderheiten
Veg Deckg./Ant.	
Gesamt	90 %
1. Baums chicht	30 %
Strauchschicht	15 %
1. Krautschicht	70 %

Zeigerwerte d	er Pflanzenartenliste (Auswer	tung)	
Standort	Belichtung	halbsonnig	7,2
Boden	Feuchte	sehr na ß	8,7
	Stickstoff (N)	mäßig stickstoffarm bis stickstoffreich	5,8
	Reaktion	neutral	6,5
Vegetation	Mahdverträglichkeit	schnittempfindlich (nur Herbstschnitt vertragend)	3,5
Zeigerwerte	Futterwert	fast wertloses Futter	1,3
	Wechselfeuchteanzeiger		12
	Giftpflanzen		5
	Überschw.anzeiger		9

Pflanzenartenliste																
													Rot	e List	e	
Gruppe / Pflanzenart	MS	М	W	Vs	St P	A Ph	Sz	VS	٧	G	cf	§	НН	ND	SH	D
Tracheobionta (Gefäßpflanzen)																
Achillea ptarmica (Sumpf-Schafgarbe)	7	W											V		3	
Aesculus hippocastanum (Gewöhnliche	7	W														
Rosskastanie)																
Alisma plantago-aquatica (Gewöhnlicher	7	W														
Froschlöffel)																
Betula pendula (Hänge-Birke)	7	W														
Bidens tripartita (Dreiteiliger Zweizahn)	7	W											V			
Calamagrostis epigejos (Land-Reitgras)	7	- 1														

26.09.2022 Seite 5 von 7

Erhebungsbogen Interne Nr.

115136

Projekt Biotopkartierung Hamburg **DK5** | DK5-GK 7236 7234

DK5 - Name Horn-Ost Handlungsbedarf Biotop-Nr. | alt Nein 11 12 Bearbeitung ROG **Kopie** Kartierung 24.08.2017 Ja Räumliche Abbildung Fläche Fläche / Länge [m²/m] 4306,1997 **Anzahl Abschnitte** Breite (lineare Abb.) [m]

Pflanzenartenliste																	
														Rot	e List	:e	
Gruppe / Pflanzenart	MS	М	W	Vs	St	PA	Ph	Sz	VS	V	G	cf	§	нн	ND	SH	D
Calystegia sepium (Zaun-Winde)	7	Z															
Carex acuta (Schlank-Segge)	7	h														V	
Carex acuta (Schlank-Segge)	7	W														V	
Carex acutiformis (Sumpf-Segge)	7	- 1															
Carex disticha (Zweizeilige Segge)	7	W												V		V	
Carex hirta (Behaarte Segge)	7	Z															
Corylus avellana (Haselnuss)	7	W															
Crataegus monogyna (Eingriffliger Weißdorn)	7	W															
Deschampsia cespitosa (Rasen-Schmiele)	7	W															
Eleocharis palustris (Gewöhnliche Sumpfsimse)	7	Z															
Iris pseudacorus (Gelbe Schwertlilie)	7	Z											b				
Juncus effusus (Flatter-Binse)	7	Z															
Lemna minor (Kleine Wasserlinse)	7	W															
Lotus pedunculatus (Sumpf-Hornklee)	7	W														V	
Lycopus europaeus (Gewöhnlicher Wolfstrapp)	7	h														٧	
Lysimachia vulgaris (Gewöhnlicher	7	Z															
Gilbweiderich)	,	۷															
Mentha aquatica (Wasser-Minze)	7	W															
Menyanthes trifoliata (Fieberklee)	7	- 1											b	3	3	3	3
Myosotis scorpioides (Sumpf-	7	Z														V	
Vergissmeinnicht)																	
Nymphaea alba (Weiße Seerose)	7	T											b	2			
Persicaria lapathifolia (Ampfer-Knöterich)	7	W															
Phragmites australis (Schilf)	7	h															
Picea abies (Gemeine Fichte)	7	W															
Populus nigra 'Italica' (Säulen-Pappel)	7	W															
Populus x canadensis (Hybrid-Pappel)	7	Х															
Populus x canadensis (Hybrid-Pappel)	7	W															
Pteridium aquilinum (Adlerfarn)	7	W															
Quercus robur (Stiel-Eiche)	7	W															
Quercus rubra (Rot-Eiche)	7	W															
Ranunculus repens (Kriechender Hahnenfuß)	7	W															
Rubus fruticosus agg. (Artengruppe Echte	7	W															
Brombeere)	_																
Rumex crispus (Krauser Ampfer)	7	W															
Salix alba (Silber-Weide)	7	W															
Salix caprea (Sal-Weide)	7	I															
Salix cinerea (Grau-Weide)	7	 															
Salix viminalis (Korb-Weide)	7	<u> </u>												_			
Schoenoplectus lacustris (Gewöhnliche Teichsimse)	7	I												2			
Solanum dulcamara (Bittersüßer	7	Z															
Nachtschatten)	, í	-															
Spiraea salicifolia (Weiden-Spierstrauch)	7	W															
Urtica dioica (Große Brennessel)	7	Z															
,					An	zahl F	Rote L	.iste	Arten	1				6	1	6	1
							Arten			44							
		/==:			٠.,			1. * . 1		C1-1 -	Б.4		· ·			DI "	

MS: Mengensystem; M: Mengenangabe, W: Bewertung der Art (FFH-Monitoring), Vs: Vegetationsschicht, St: Status, PA: Autor Phänologie; Ph: Phänologie, Sz: Soziabilität, VS: Vitalitätssystem; V: Vitalität, G: Geschlecht, cf: unsichere Bestimmung, §: Schutz nach BNatSchG, HH: Rote Liste Hamburg, Nds: Rote Liste Niedersachsen, SH: Rote Liste Schleswig-Holstein, D: Rote Liste Deutschland

26.09.2022 Seite 6 von 7 Erhebungsbogen Interne Nr. 115136 Projekt Biotopkartierung Hamburg **DK5** | DK5-GK 7236 7234 DK5 - Name Horn-Ost Handlungsbedarf Biotop-Nr. | alt Nein 11 12 Bearbeitung ROG **Kopie** Kartierung 24.08.2017 Ja Räumliche Abbildung Fläche Fläche / Länge [m²/m] 4306,1997

Breite (lineare Abb.) [m]

Anzahl Abschnitte

1

Teilflächenbeschreibung Teilflächentyp Teilflächen-Nr. 2 Naturnahes Gehölz feuchter bis nasser Standorte HGF **Biotoptyp Biotoptyp** (2000)gesetzl. Grundl. - Zusatz **FFH-LRT FFH-LRT Beschreibung Entw.potential LRT** Hauptfläche Flächenanteil 15% FFH-Unters.Fläche Nein Saatgutfläche Nein

Teilflächenbeschreibung Teilflächen-Nr. Teilflächentyp Schilf-Röhricht (2000) **Biotoptyp Biotoptyp** NRS Zusatz gesetzl. Grundl. **FFH-LRT** kein Lebensraumtyp nach FFH-Richtlinie **FFH-LRT** kein LRT Beschreibung **Entw.potential LRT** Hauptfläche Flächenanteil 15% FFH-Unters.Fläche Nein Saatgutfläche Nein

Teilflächenbeschreit	bung		
Teilflächentyp		Teilflächen-Nr.	5
Biotoptyp	Schwimmblattvegetation (2000)	Biotoptyp	SVS
- Zusatz		 gesetzl. Grundl. 	
FFH-LRT	kein Lebensraumtyp nach FFH-Richtlinie	FFH-LRT	kein LRT
Beschreibung		Entw.potential LRT	
		Hauptfläche	
		Flächenanteil	2 %
		FFH-Unters.Fläche	Nein
		Saatgutfläche	Nein

26.09.2022 Seite 7 von 7